

# Cyclo Vac, pour la vie



**CYCLO VAC**

[cyclovac.fr](http://cyclovac.fr)

# Laissez-nous vous simplifier la vie !

Les systèmes d'aspiration centralisée Cyclo Vac s'adaptent à vos besoins et à votre mode de vie. Pour le ménage quotidien, tout devient incroyablement simple et rapide. Nettoyez tout, du sous-sol au grenier, grâce à nos aspirateurs ultraperformants et à nos accessoires pratiques et faciles à utiliser.



Révolutionnez la façon de faire le ménage avec le Rétraflex®.

Quoi de plus pratique qu'un flexible qui se range automatiquement ?



Le **porte-poussière automatique**, un indispensable pour la cuisine.



Les **prises d'aspiration** sont disposées à des endroits stratégiques.



Le **WallyFlex**, l'outil idéal pour le ménage minute.



## L'aspiration centralisée Cyclo Vac, c'est tout simple !

Un aspirateur central fixe installé dans un endroit isolé (sous-sol, garage, etc.).



Des prises murales qui vous donnent accès à votre flexible d'aspiration, et qui sont reliées à l'aspirateur par un réseau de tuyauterie dissimulé dans les murs, les placards et les faux plafonds!



Tirez sur votre flexible Rétraflex® et celui-ci se rétractera ensuite à l'intérieur des murs avec la simple force d'aspiration de votre centrale.



**Installation simple** et possible autant dans une construction neuve qu'une maison existante !



# Retraflex<sup>®</sup>

## La propreté simple et rapide

Ce système de flexible rétractable est une innovation indispensable pour l'utilisation optimale de votre aspirateur central.

*Retraflex<sup>®</sup>, brevet en instance.*

# Finis le rangement de votre flexible dans un placard et son transport de prise en prise !



➤ **Déployez** simplement la longueur de flexible dont vous avez besoin.



➤ **Tirez** la poignée noire pour verrouiller le flexible et démarrer le système automatiquement.



➤ Pour une pause, vous n'avez qu'à **tirer l'interrupteur rouge** pour arrêter l'appareil. Il suffit de repousser l'interrupteur pour remettre en marche.



➤ **Poussez** la poignée pour déverrouiller et ranger le flexible.



➤ Placez la main sur l'embout du flexible pour lui permettre de se rétracter.



➤ **Fermez** la porte pour que le système s'arrête automatiquement.



Poignée de contrôle sans fil 

En option : La poignée de contrôle sans fil qui vous permet de démarrer et d'arrêter le système d'où vous êtes.



Voyez le Rétraflex en action au [retraflex.com](http://retraflex.com)

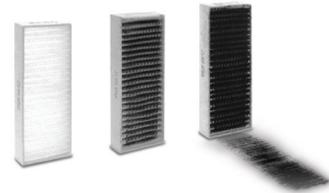
# Pourquoi Cyclo Vac ?

## Robuste et durable

Acier de première qualité protégé par une peinture thermodurcie.

## Filtre à poussière de carbone<sup>1 2</sup>

Retient les émanations de carbone dégagées par le moteur de l'aspirateur.



## Performant

Moteur durable et performant à base conique pour maximiser le volume d'air.

## Silencieux

Mousse acoustique et composantes en caoutchouc insonorisant l'appareil.

## Antiallergène

L'air aspiré n'est pas rejeté dans les pièces de vie! Les filtres sont soit de type HEPA (efficacité de 99.5 % à 0.3µm) ou munis d'un traitement antimicrobien empêchant la croissance et la prolifération de moisissures et de bactéries pouvant causer des allergies et certains troubles respiratoires.

## Puissant

La puissance d'aspiration est maximale et constante, peu importe le type de filtration choisi.



<sup>1</sup> Breveté

<sup>2</sup> Sur modèles spécifiques seulement



Trouvez vos sacs et filtres  
sur **cyclovac.fr**

## Série Haute Efficacité



### Sac électrostatique

#### Efficace

Le filtre tambour de type HEPA protège le moteur de votre appareil et les débris aspirés sont emprisonnés dans le sac.

#### Performant

Puissance constante malgré le volume de poussière à l'intérieur du sac. Votre appareil est utilisé avec sac et son rendement est constant!

#### Pratique

Rien à manipuler ; décrochez le sac et jetez-le, tout simplement !

## Série Hybride



### Filtration hybride

#### Polyvalent

- › Utilisation avec sac : les débris aspirés sont emprisonnés dans le sac.
- › Utilisation sans sac : la filtration est assurée par un filtre autonettoyant captant les microparticules.

#### Performant

Puissance constante malgré le volume de poussière à l'intérieur du sac ou de la cuve.

#### Hygiénique

Rien à manipuler ; décrochez le sac et jetez-le, tout simplement ! Cette gamme est recommandée pour les personnes allergiques à la poussière.

## DataSync : une technologie au service du confort

Avec le sélecteur de vitesse DataSync, vous n'aurez plus besoin de tout votre attirail de ménage; tout se fait facilement, avec votre aspirateur central.

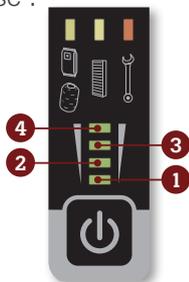
Démarrez simplement votre système grâce à l'interrupteur situé sur la poignée du flexible et choisissez la vitesse requise :

**Vitesse 1** : Plantes et rideaux

**Vitesse 2** : Meubles et murs

**Vitesse 3** : Planchers de bois ou de céramique

**Vitesse 4** : Tapis et moquettes

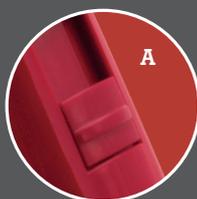


### Un choix **sensé**

Opter pour la technologie DataSync, c'est faire un pas de plus vers une consommation d'énergie responsable. Elle vous permet d'économiser **jusqu'à 20% d'énergie** et le sélecteur de vitesse aide à prolonger la vie du moteur, pour une durabilité optimale.



## Flexibles de première qualité



**Poignée ergonomique** antidérapante douce au toucher, pivotant à 360°.

**Régulateur d'air [A]** pour le réglage manuel de l'aspiration.

**Interrupteur intégré [B]** pour la mise en marche et l'arrêt de l'aspirateur.

Il existe un accessoire pour tous les besoins



**WALLY**  
F L E X

## WallyFlex, votre majordome

Discret et à portée de main, le flexible auxiliaire WallyFlex est un outil essentiel pour nettoyer rapidement le filtre du sèche-linge, ou enlever efficacement les cheveux autour de l'évier de la salle de bain. Voyez Wally en action sur [wallyflex.com](http://wallyflex.com)

## Ces petits plus qui vous aideront au quotidien

Grâce à nos nombreux accessoires haut de gamme, nettoyez tout en profondeur, du sol au plafond! Il existe un accessoire pour tous les besoins.



## Prise d'aspiration Déco Vac :

Élégante, de qualité supérieure, abordable et garantie à vie, la prise Déco Vac s'harmonise parfaitement à tout décor. Elle est disponible dans un éventail de couleurs et de finitions.



*Des prises pour tous les décors*

## Ramasse-miettes automatique :

Ce célèbre accessoire est un indispensable dans la cuisine. Balayez les miettes et saletés, ouvrez le porte-poussière du bout du pied et faites-les disparaître!



# Aspirateurs centraux

## Cyclo Vac :

*faites votre choix !*



La performance compacte



Données techniques	115	125	215
<b>Puissance d'aspiration (H<sub>2</sub>O)</b>	3033 mm	3450 mm	3450 mm
<b>Airwatts</b>	600 AW	650 AW	650 AW
Débit d'air	208.5 MCH	217.8 MCH	217.8 MCH
Décibels	54 dB	59 dB	59 dB
Ampères MAX	6.8 A	7.3 A	7.3 A
Tension	240 V	240 V	240 V
Nombre de moteurs	1	1	1
Turbines par moteur	1	1	2
<b>Série(s) disponible(s)</b>	GS	GS	H

Caractéristiques	Capacité sac	Capacité cuve	Filtre à poussière de carbone <sup>1</sup>
Série E  (à filtres)	n.d.	22-27.8 l	
Série GS  (à sac)	16 l • 3.5 gal	n.d.	
Série H  (filtration hybride)	22 l • 4.8 gal	17.4 l - 23.3 l 3.8 gal - 5.1 gal	✓
Série HX  (filtration hybride & technologie DataSync)	22 l • 4.8 gal	23.3 l • 5.1 gal	✓

Consultez un de nos nombreux spécialistes autorisés pour une étude approfondie de vos besoins.

**Trouvez votre spécialiste en ligne sur [cyclovac.fr](http://cyclovac.fr).**

Le plus populaire pour les maisons unifamiliales



Recommandé pour le flexible rétractable



615			725		2025	7525	
						En série	En parallèle
3490 mm			3790 mm		4318 mm	6452 mm	3790 mm
700 AW			677 AW		695 AW	1354 AW	
235.1 MCH			232.3 MCH		198.9 MCH	136.7 MCH	273.4 MCH
59 dB			66 dB		72 dB	72 dB	70 dB
7.5 A			7.3 A		8.7 A	14.6 A	
240 V			240 V		240 V	240 V	
1			1		2	2	
2			2		2	2	
E	H	HX	H	HX	H	HD	

Traitement antimicrobien	Filtre de type HEPA <sup>2</sup>	Arrêt automatique	Départ lent	Technologie DataSync	Garantie <sup>3</sup> pièces	Garantie <sup>3</sup> main-d'oeuvre
✓					10 ans <sup>†</sup>	3 ans
	✓				10 ans <sup>†</sup>	3 ans
	✓				10 ans <sup>†</sup>	3 ans
	✓	✓	✓	✓	15 ans*	3 ans

<sup>1</sup> Breveté. Non disponible sur les modèles 115, 215 et 615. <sup>2</sup> Sauf modèles GS115.

<sup>3</sup> Voir détails en magasin ou en ligne. \* Ou jusqu'à 750 heures d'utilisation; pour utilisation domestique seulement. Garantie commerciale: 500 heures.

<sup>†</sup> Garantie pour utilisation domestique. Garantie commerciale: 90 jours.

# Choisir **Cyclo Vac** pour :

## L'expérience

de plus de 60 ans du plus grand fabricant d'aspirateurs centraux au Canada et d'un vaste réseau de professionnels.

## La puissance et la fiabilité

d'un aspirateur central novateur reconnu à travers le monde pour sa durabilité et sa performance exceptionnelle, nettement supérieure à celle d'un aspirateur portable.

## Des garanties\* pour votre tranquillité d'esprit

Nous offrons une garantie à vie sur le corps de nos aspirateurs, jusqu'à 25 ans<sup>1</sup> sur les moteurs et les composants électroniques et 5 ans sur nos accessoires. Vous pourrez donc avoir l'esprit tranquille pendant toutes ces années!



\* Voir détails des garanties en magasin ou en ligne.  
<sup>1</sup> Extension de garantie 25 ans : optionnelle.



## Siège social

### Canada

3, rue Marcel-Ayotte  
Blainville (Québec)  
J7C 5L7 Canada

T 450 434.2233  
800 361.9553

F 450 434.6111  
888 232.9485

info@cyclovac.com  
cyclovac.com

## Centres de distribution

### Ouest du Canada

108 - 3560, 190<sup>th</sup> Street  
Surrey (BC)  
V3Z 0P6 Canada

T 604 514.7005  
800 665.2500

### Est du Canada

2915 Argentinia Rd #2,  
Mississauga, ON  
Canada, L5N 8G6  
T 289 396.9405  
877 283.5373

### USA

3707 Lathrop Street  
South Bend, IN  
USA 46628  
info@cyclovac.com  
cyclovac.us

### Europe

16, rue du Stade  
44170 Treffieux, France  
T 33(0)2.40.51.44.60  
No vert: +33(0).800.800.393  
info@cyclovac.eu  
cyclovac.fr

**Votre spécialiste autorisé**